



ELICA INTERSTELLAR SZIGET
PÁRAELSZÍVÓ

EN Instruction on mounting and use
HU Felszerelési és használati utasítás

Importőr:

MULTIKOMPLEX BUDAPEST KFT.

A páraelszívók szakértője... 1995 óta

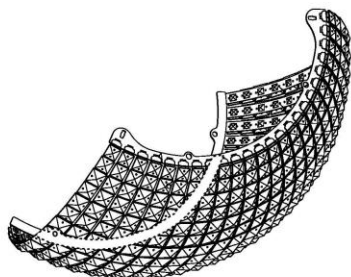
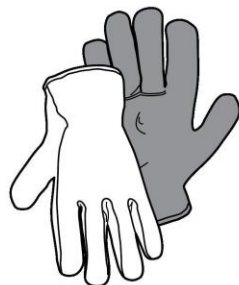
H-1211 Budapest Mansfeld Péter utca 27.

tel.: (36-1) 427 0325

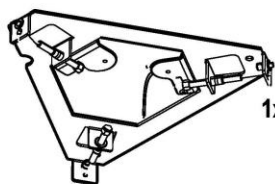
www.multikomplex.hu



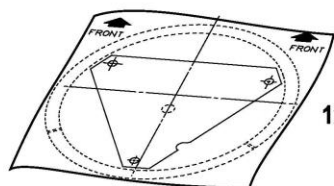
LIB0154535 Ed. 03/24



3x



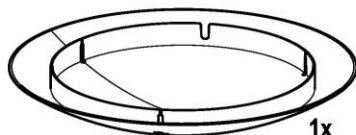
1x



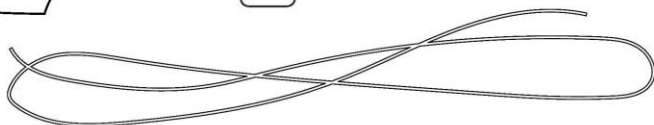
1x



1x



1x



3x



3x

2x Ø 3,5x6,5



3x



1x



3x

6x Ø 2,9x9,5



1x



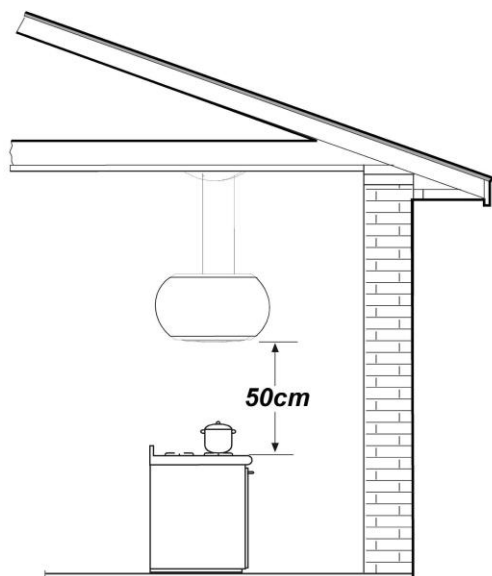
1x



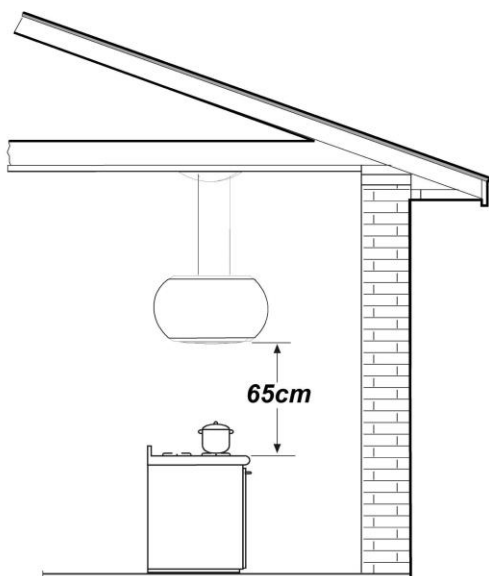
6x Ø 6x14



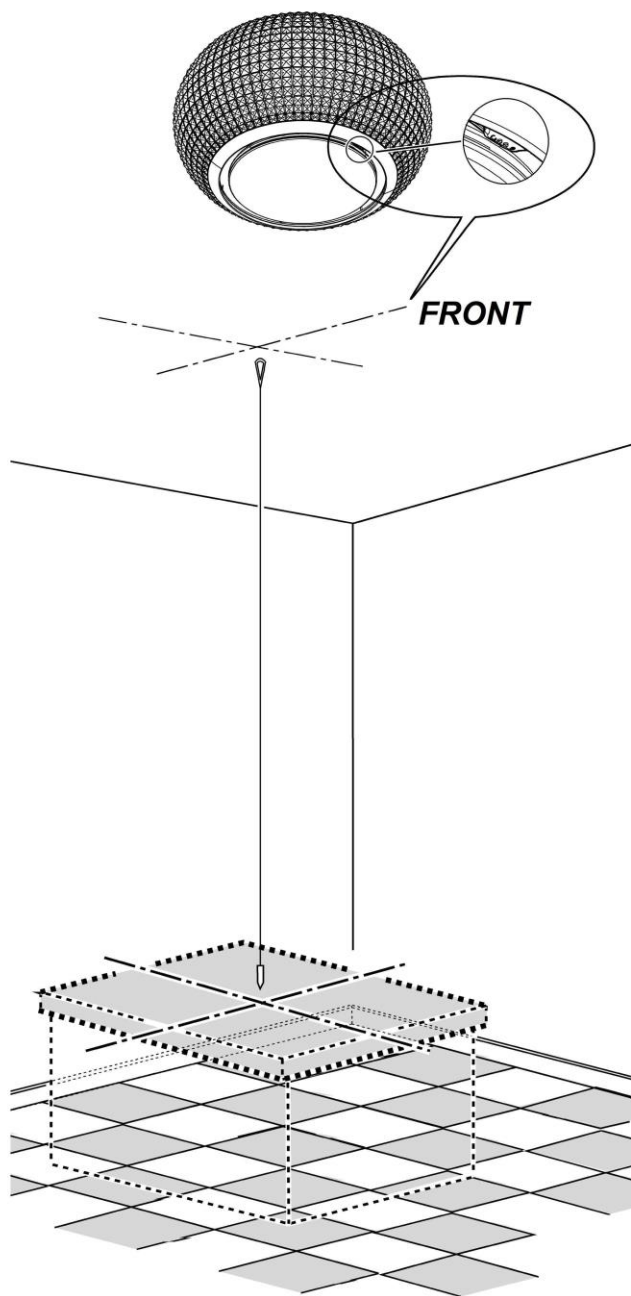
3x Ø 4x8



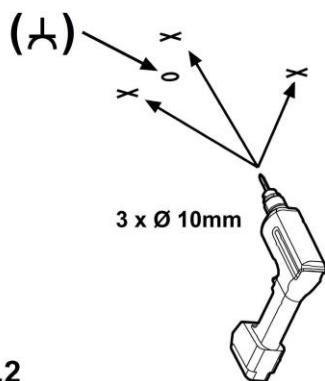
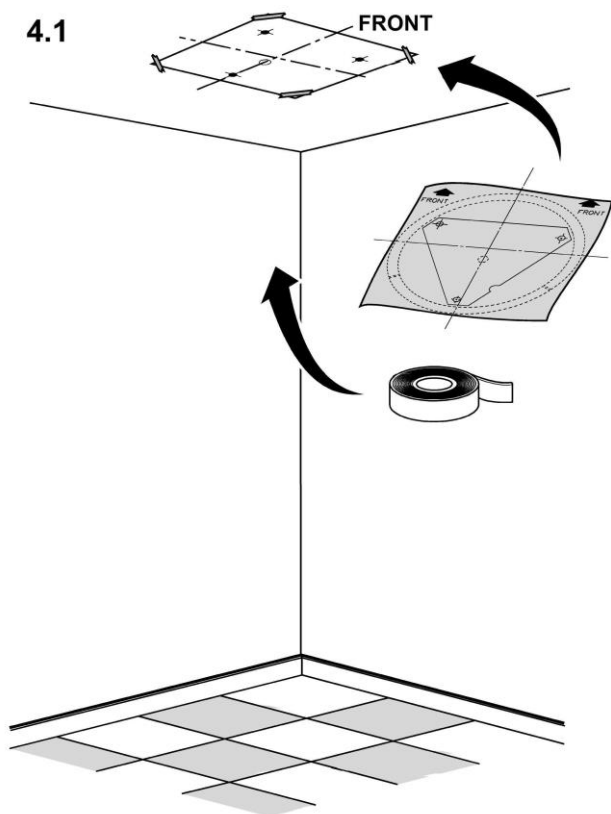
1



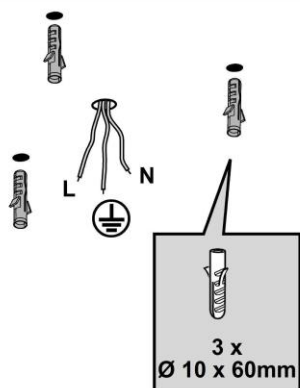
2



4.1

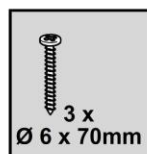
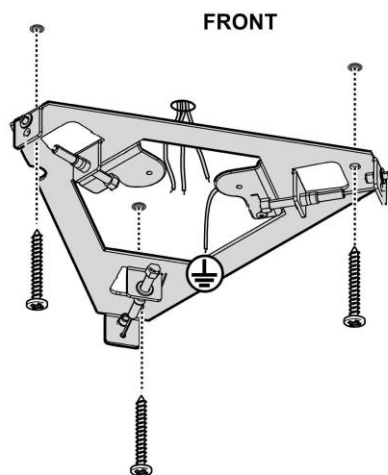


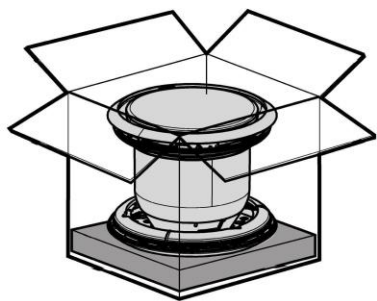
4.2



4.3

4.4



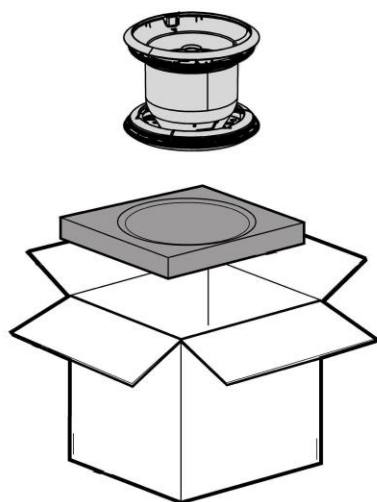


5

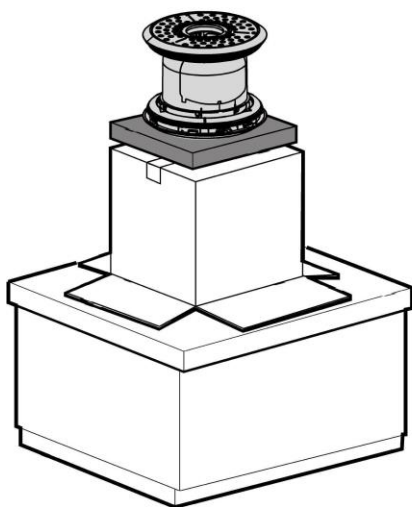
5.1



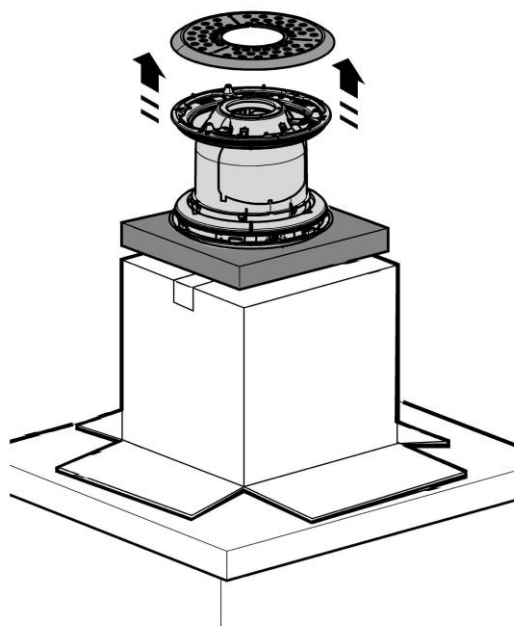
5.2



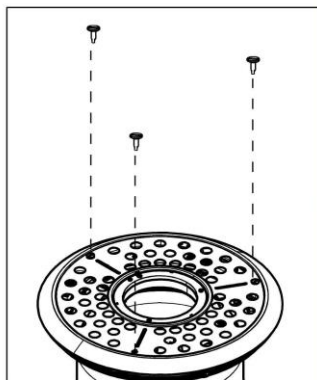
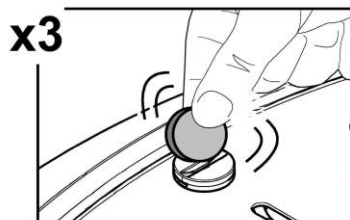
6



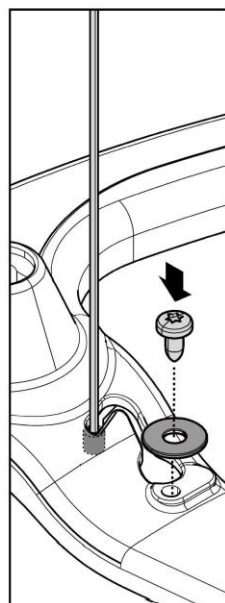
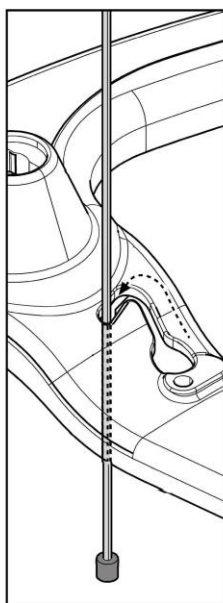
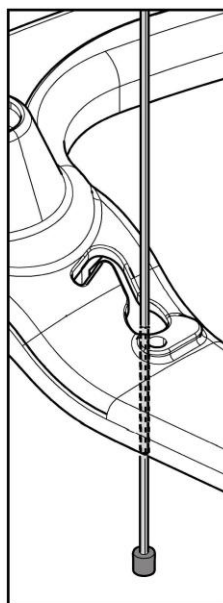
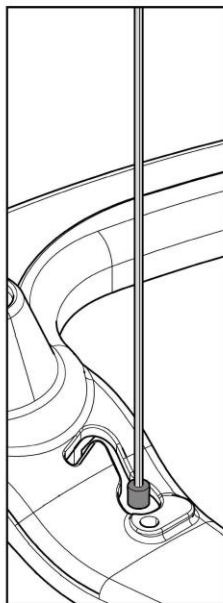
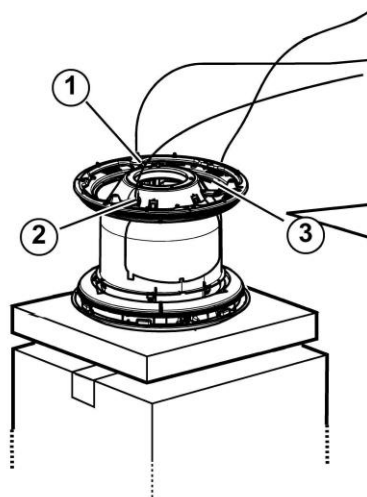
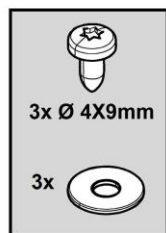
7

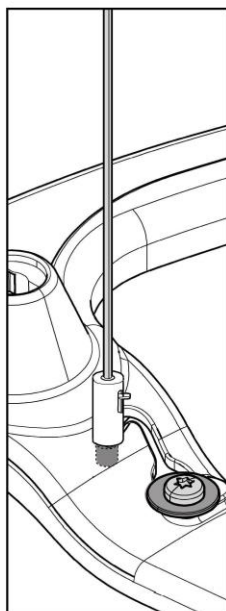
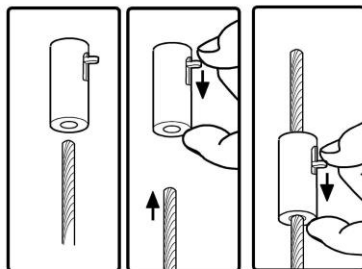
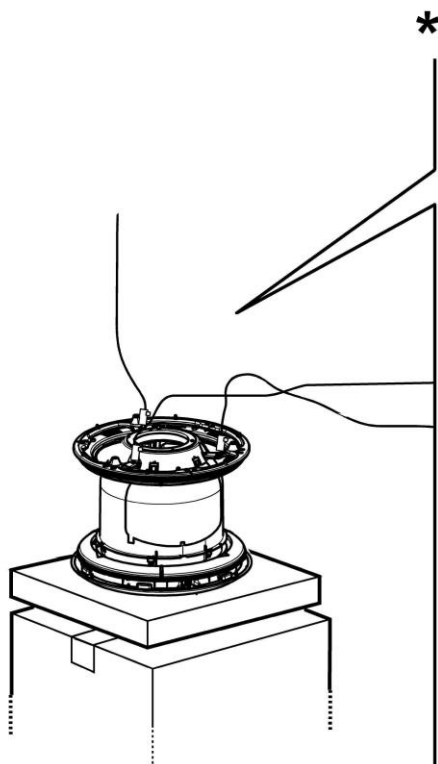


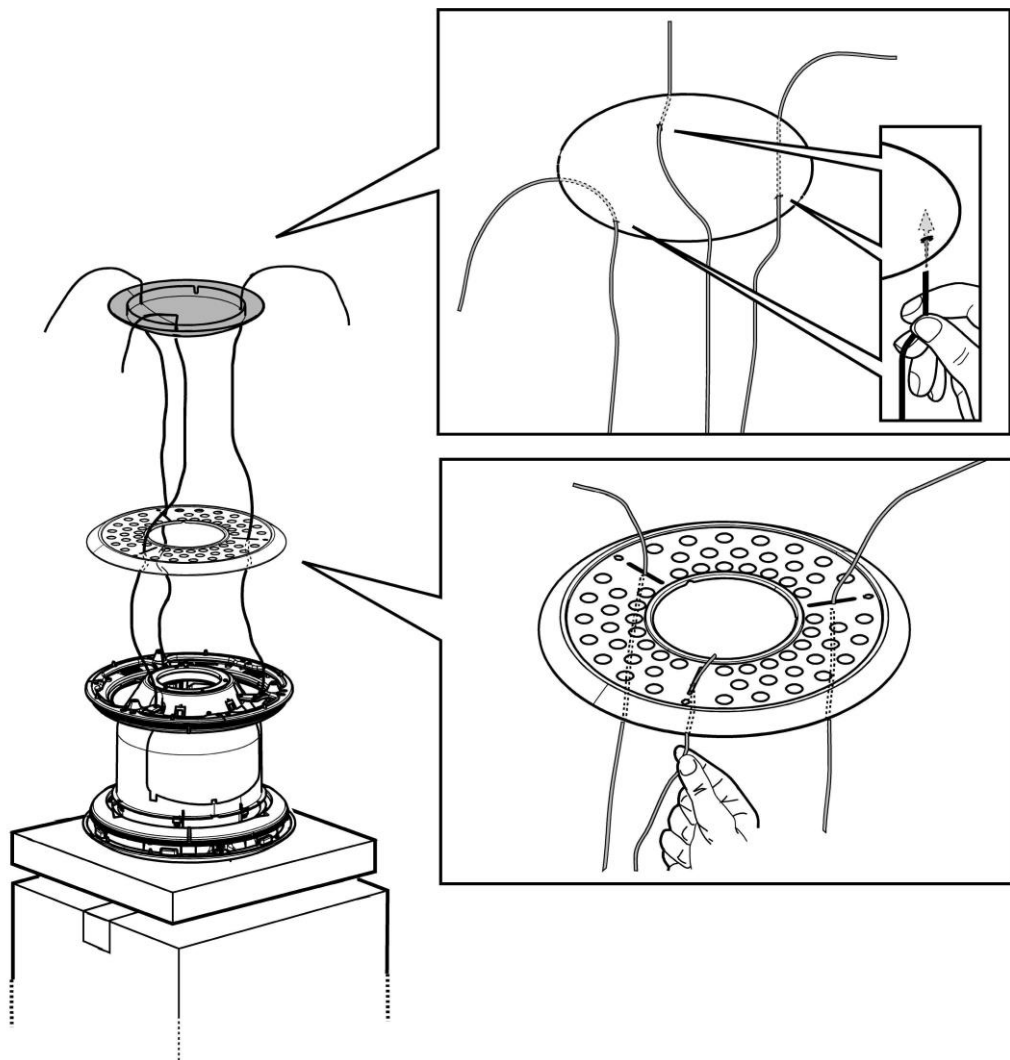
8

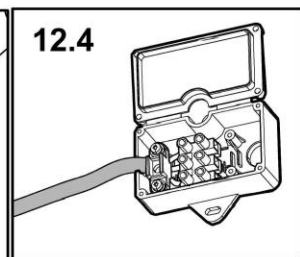
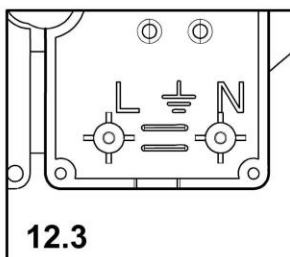
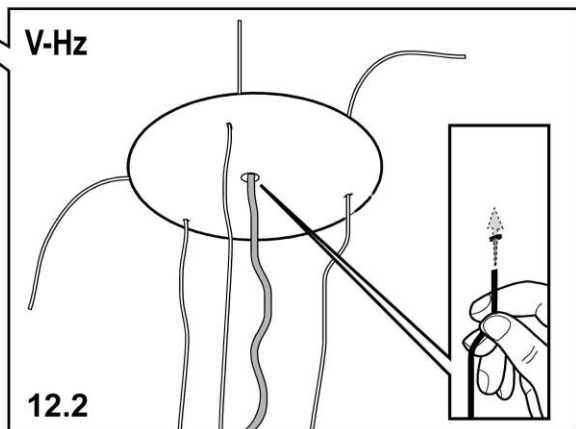
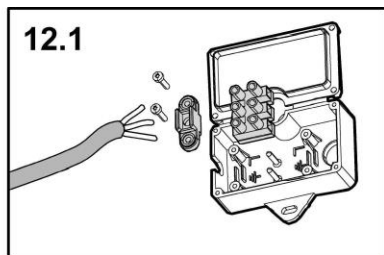
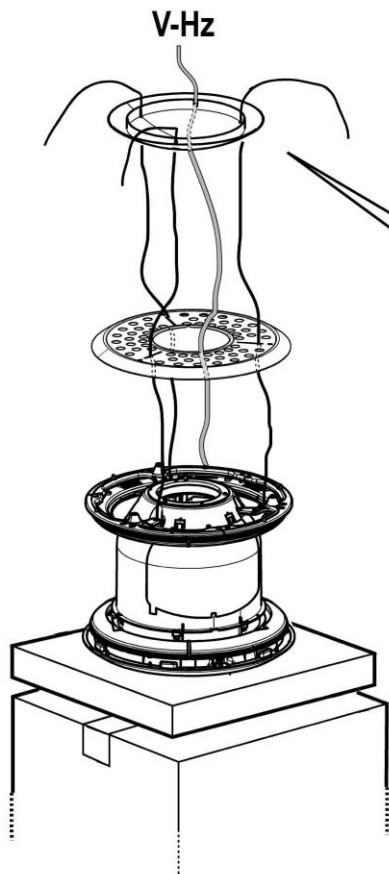


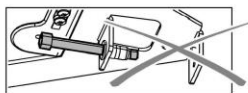
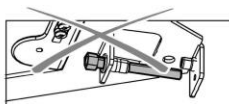
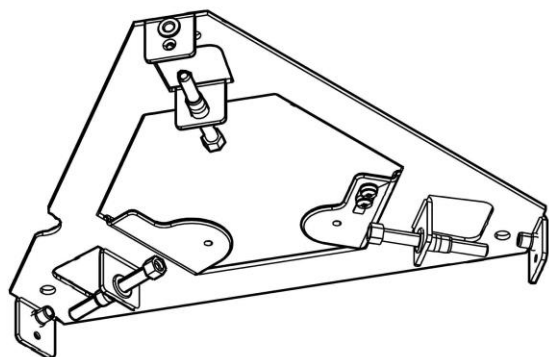
x3



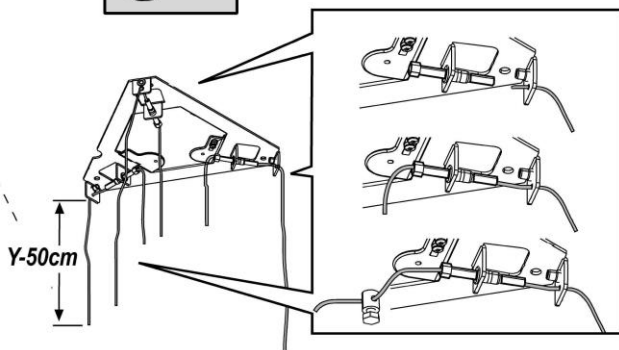
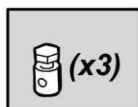
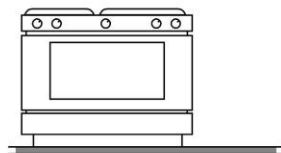
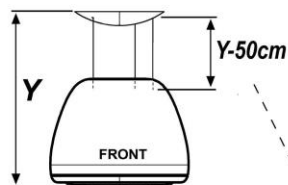


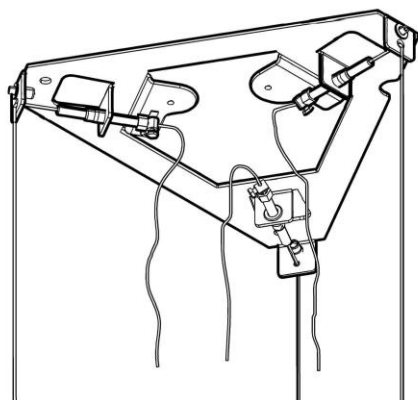
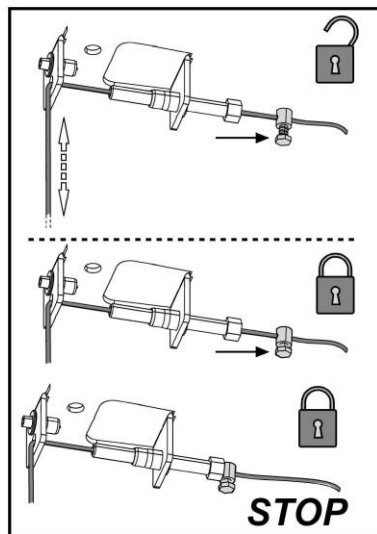
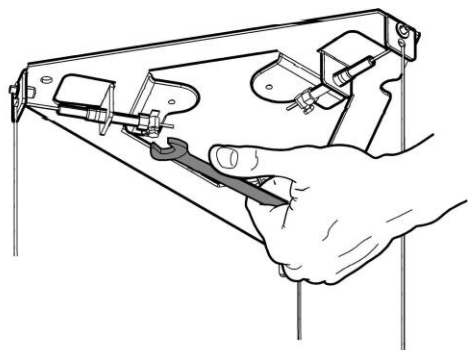




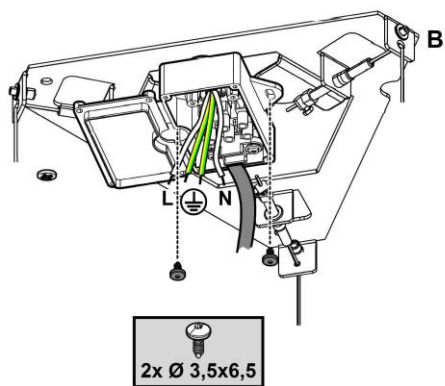
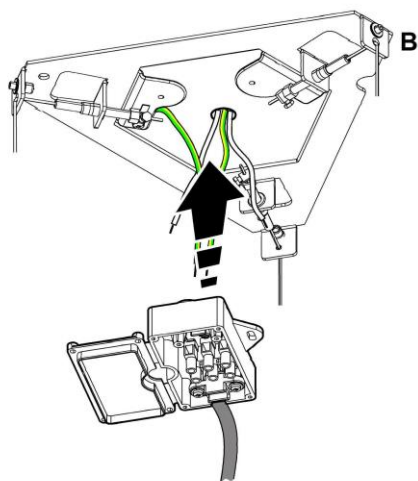


13

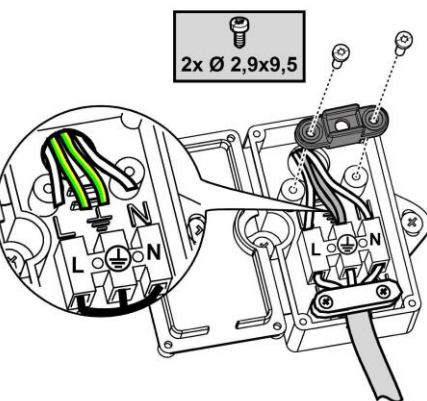
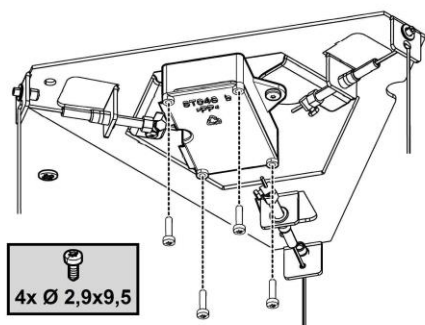




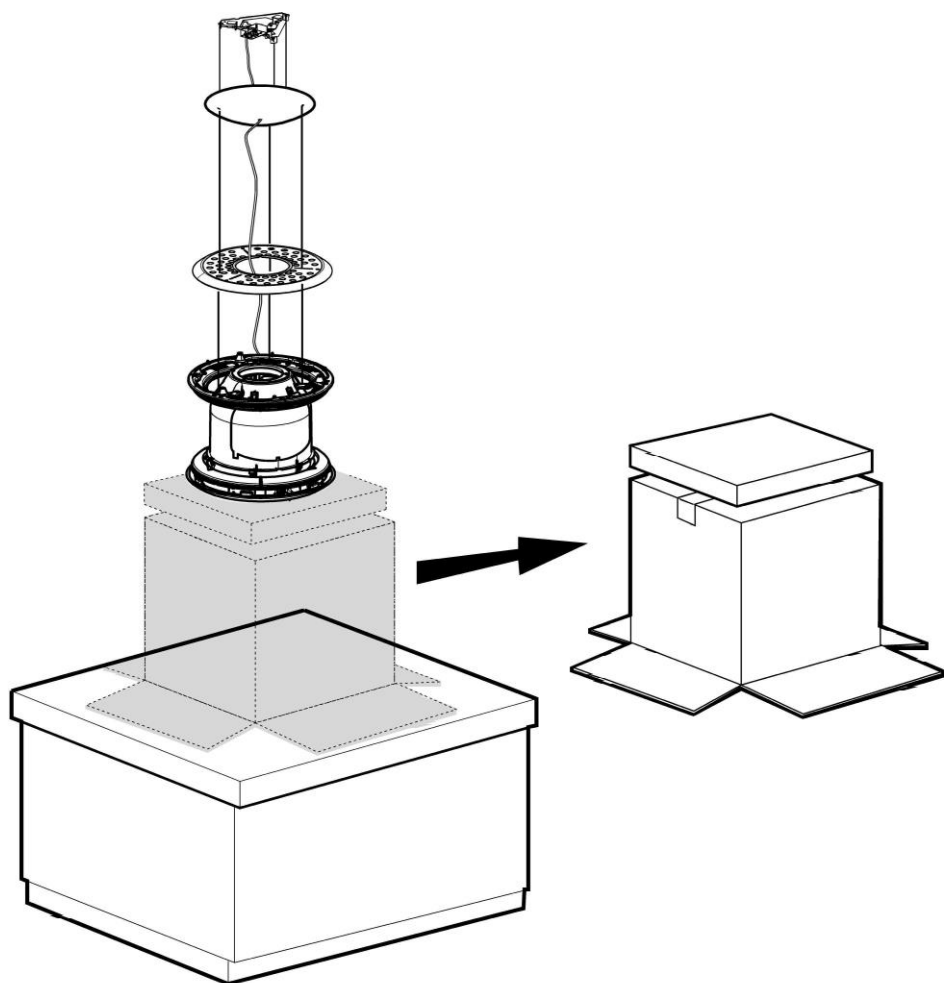
15

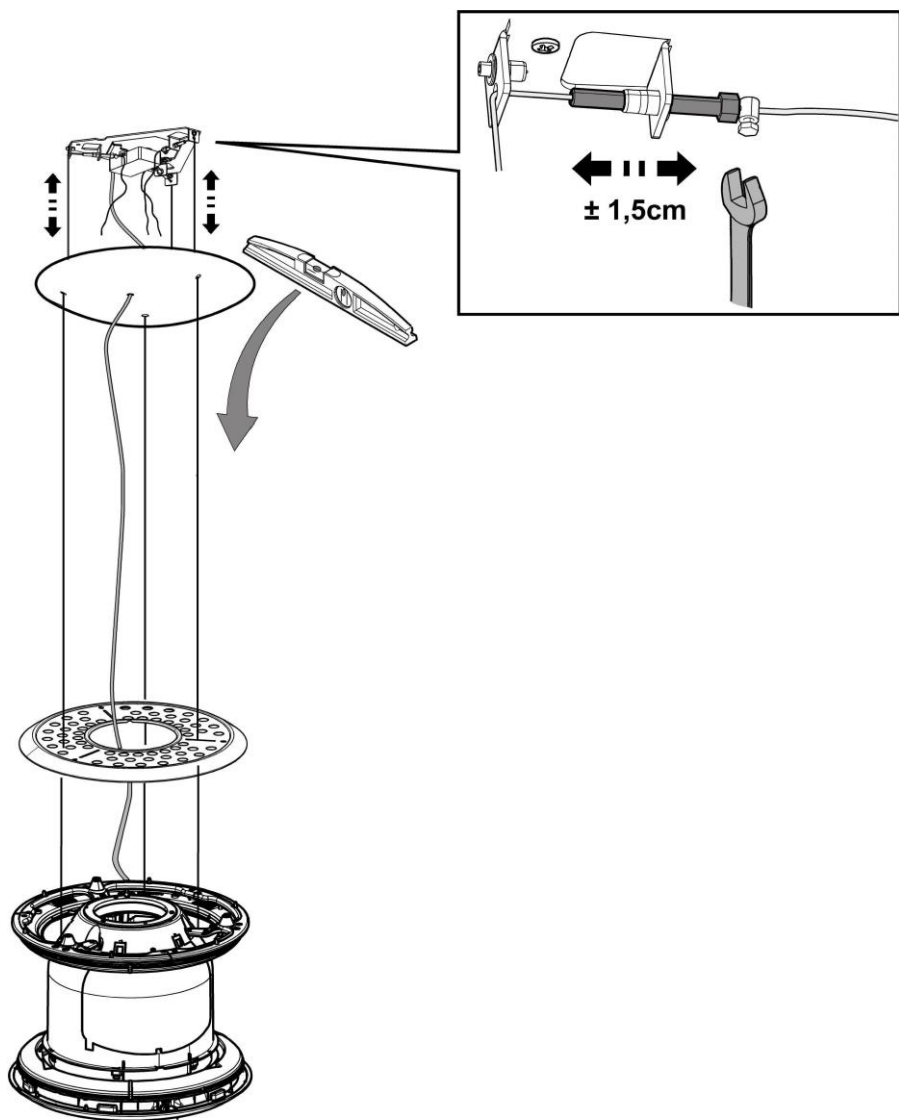


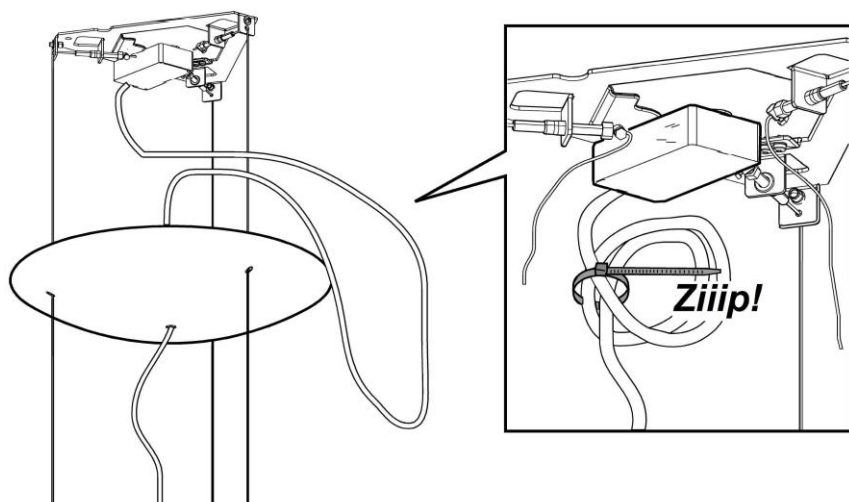
16



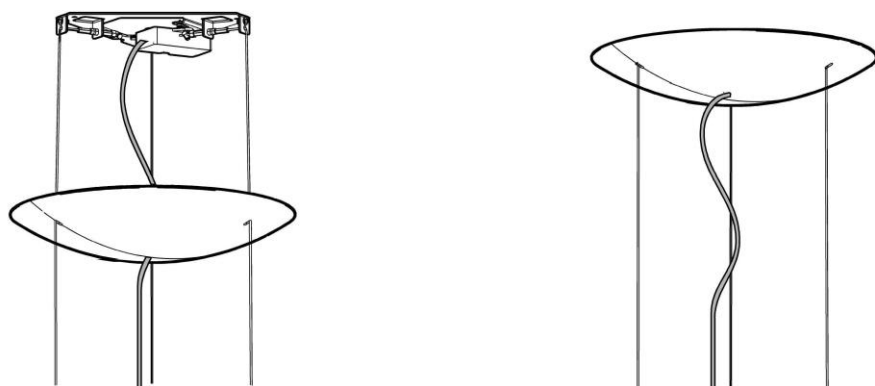
17





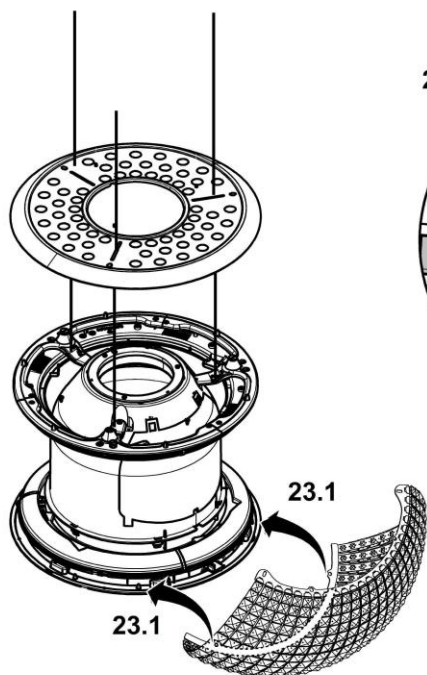


21

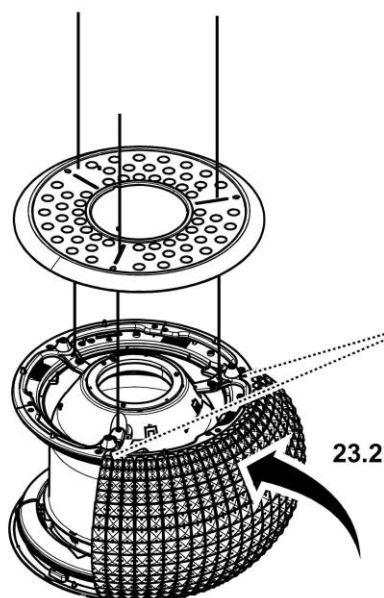
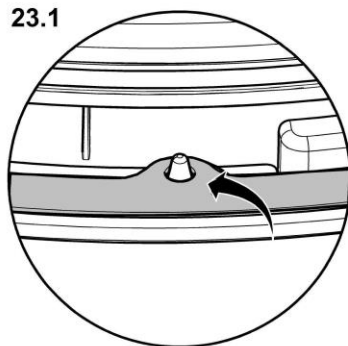


22

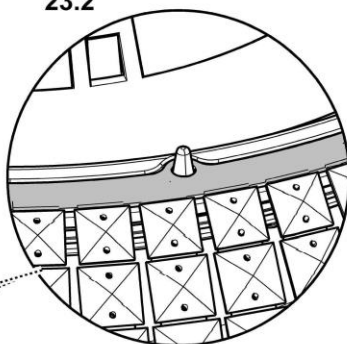
x3

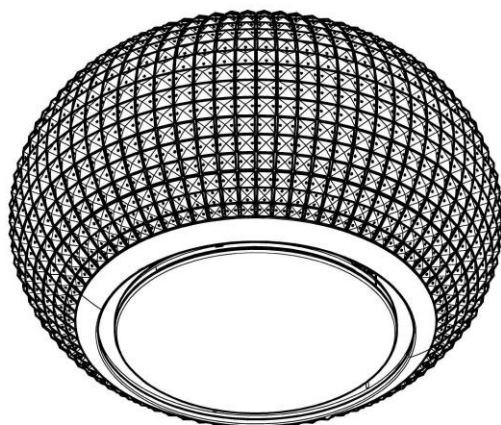
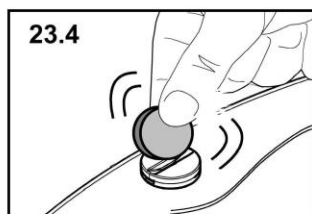
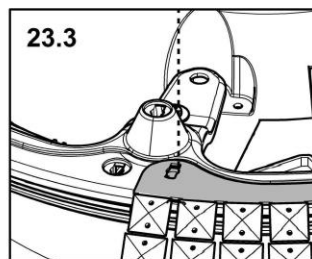
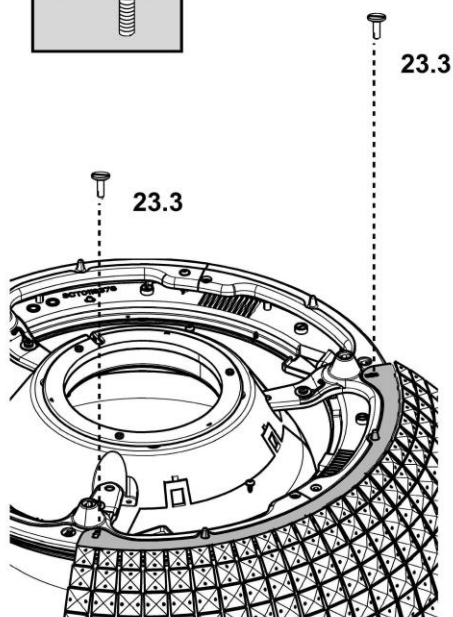
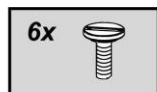


23.1

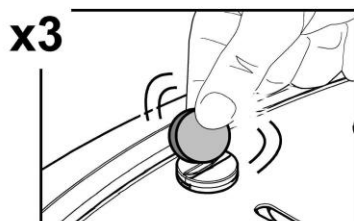
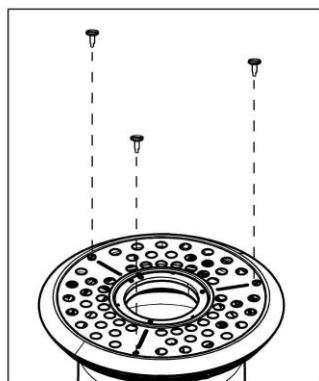
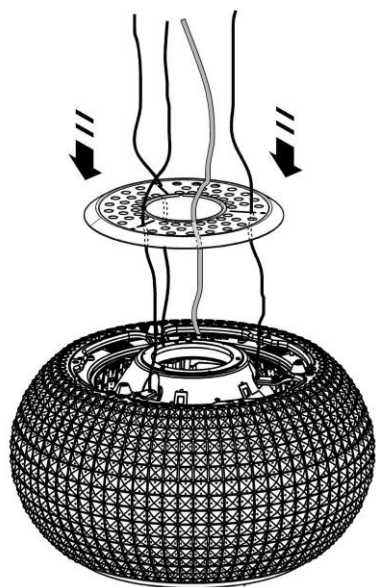


23.2

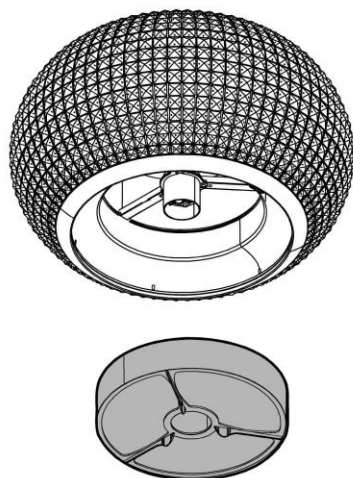
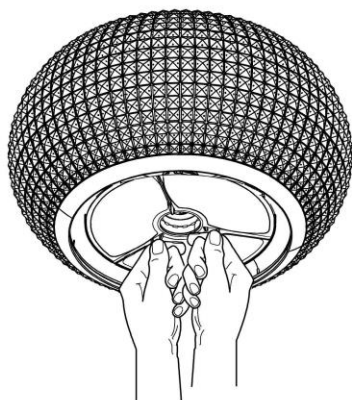
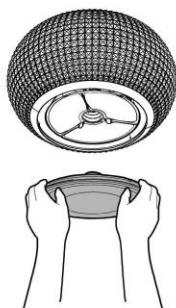
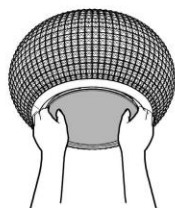
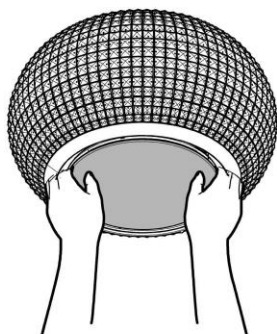
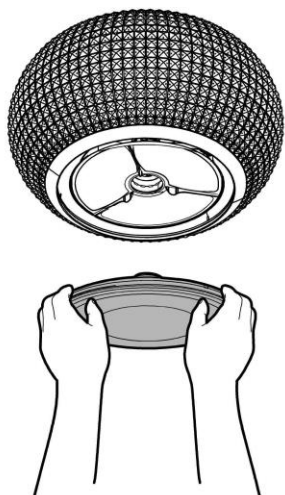




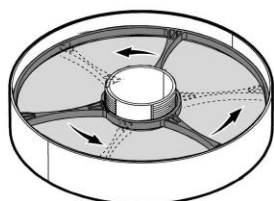
OK!



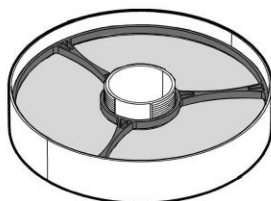
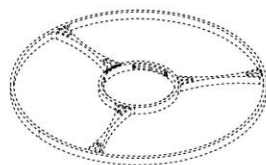
25



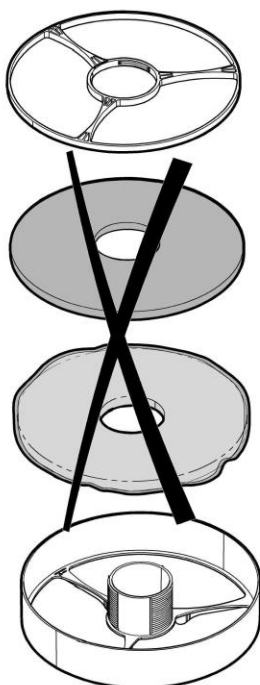
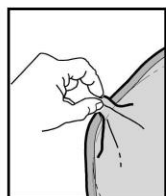
26



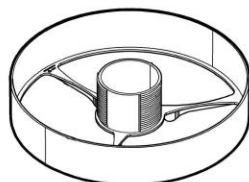
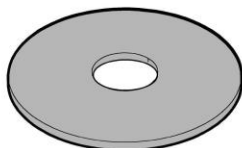
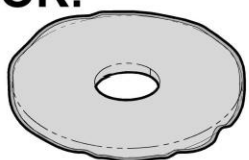
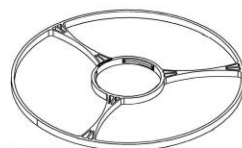
27.1



27.2



OK!



27.3

Closely follow the instructions set out in this manual. All responsibility, for any eventual inconveniences, damages or fires caused by not complying with the instructions in this manual, is declined. This appliance is intended to be used in household and similar application such as: - staff kitchen areas in shop, offices and other working environments; - farm houses; - by clients in hotels, motels and other residential type environments; - bed and breakfast type environments.

- It is important to conserve this booklet for consultation at any moment. In the case of sale, cession or move, make sure it is together with the product.
- Read the instructions carefully: there is important information about installation, use and safety.
- Do not carry out electrical or mechanical variations on the product or on the discharge conduits.
- Before proceeding with the installation of the appliance verify that there are no damaged all components. Otherwise contact your dealer and do not proceed with the installation.

Note: The parts marked with the symbol "(*)" are optional accessories supplied only with some models or otherwise not supplied, but available for purchase.

The hood can look different to that illustrated in the drawings in this booklet. The instructions for use, maintenance and installation, however, remain the same.



Caution

- Before any cleaning or maintenance operation, disconnect hood from the mains by removing the plug or disconnecting the mains electrical supply.
- Always wear work gloves for all installation and maintenance operations.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not be allowed to tamper with the controls or play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- The premises where the appliance is installed must be sufficiently ventilated, when the kitchen hood is used together with other gas combustion devices or other fuels.

- The hood must be regularly cleaned on both the inside and outside (AT LEAST ONCE A MONTH).

- This must be completed in accordance with the maintenance instructions provided. Failure to follow the instructions provided regarding the cleaning of the hood and filters will lead to the risk of fires.

- Do not flambé under the range hood.

- Do not remove filters during cooking.

- For lamp replacement use only lamp type indicated in the Maintenance/Replacing lamps section of this manual.

The use of exposed flames is detrimental to the filters and may cause a fire risk, and must therefore be avoided in all circumstances.

Any frying must be done with care in order to make sure that the oil does not overheat and ignite.

CAUTION: Accessible parts of the hood may become hot when used with cooking appliances.

- Do not connect the appliance to the mains until the installation is fully complete.

- With regards to the technical and safety measures to be adopted for fume discharging it is important to closely follow the regulations provided by the local authorities.

- The air must not be discharged into a flue that is used for exhausting fumes from appliance burning gas or other fuels.

▲ WARNING! Failure to install the screws or fixing device in accordance with these instructions may result in electrical hazards.

- Do not use or leave the hood without the lamp correctly mounted due to the possible risk of electric shocks.

- Never use the hood without effectively

mounted grids.

- The hood must NEVER be used as a support surface unless specifically indicated.
- Use only the fixing screws supplied with the product for installation or, if not supplied, purchase the correct screws type.
- Use the correct length for the screws which are identified in the Installation Guide.
- In case of doubt, consult an authorized service assistance center or similar qualified person.

⚠ WARNING! Do not use with a programmer, timer, separate remote control system or any other device that switches on automatically.

⚠ Electrical connection

The mains tension must correspond to the tension shown on the characteristic label situated inside the hood.

The product is meant for connecting directly to the mains supply, therefore apply a regulation bipolar switch that ensures complete disconnection from the mains in the conditions of category III over-tension, conforming to the installation rules.

Warning! Detail B (fixing bracket to the ceiling) is equipped with a conductor (yellow-green) that must be connected to the earth of the domestic electrical plant. **Fig. 16-17**

⚠ ATTENTION! Be particularly careful about positioning the excess cable. Failure to observe this indication could cause grave damage to the apparatus and/or an electric shock to the user or the installer.

Warning! Changing the interconnection cable must be carried out by the authorised technical assistance service.

Installation

- The minimum distance between the supporting surface for the cooking equipment on the hob and the lowest part of the range hood must be not less than 50cm from electric cookers and 65cm from gas or mixed cookers.

If the instructions for installation for the gas hob specify a greater distance, this must be adhered to.

Specialised personnel must carry out both the electrical and the mechanical installation.

- This appliance is marked according to the European directive 2012/19/EC - UK SI 2013 No.3113 on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE).
- By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product.



- The symbol  on the product, or on the documents accompanying the product, indicates that this appliance may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. Disposal must be carried out in accordance with local environmental regulations for waste disposal.
- For further detailed information regarding the process, collection and recycling of this product, please contact the appropriate department of your local authorities or the local department for household waste or the shop where you purchased this product.

Appliance designed, tested and manufactured according to:

- Safety: EN/IEC 60335-1; EN/IEC 60335-2-31, EN/IEC 62233.
- Performance: EN/IEC 61591; ISO 5167-1; ISO 5167-3; ISO 5168; EN/IEC 60704-1; EN/IEC 60704-2-13; EN/IEC 60704-3; ISO 3741; EN 50564; IEC 62301.
- EMC: EN 55014-1; CISPR 14-1; EN 55014-2; CISPR 14-2; EN/IEC 61000-3-2; EN/IEC 61000-3-3. Suggestions for a correct use in order to reduce the environmental impact: Switch ON the hood at minimum speed when you start cooking and kept it running for few minutes after cooking is finished. Increase the speed only in case of large amount of smoke and vapor and use boost speed(s) only in extreme situations. Replace the charcoal filter(s) when necessary to maintain a good odor reduction efficiency. Clean the grease filter(s) when necessary to maintain a good grease filter efficiency. Use the maximum diameter of the ducting system indicated in this manual to optimize efficiency and minimize noise.

Use

The hood has been made for use in the internal recirculating filtering version.

Cooking fumes and steam are aspirated inside the hood, filtered and cleaned, passing through the fat filter/s and the carbon filter/s that MUST be supplied with the hood.

Important

It is possible to buy an extraction operation Kit.

In this case the charcoal filter must not be installed.

Furthermore, the use of the extraction kit may require a different installation of the hood from what shown in this manual; therefore, before starting the installation of the hood, buy the extraction kit and consult the instructions enclosed with the kit.

Mounting

Before beginning installation:

- Check that the product purchased is of a suitable size for the chosen installation area.
- Remove the charcoal (*) filter/s if supplied (see also relative paragraph). This/these is/are to be mounted only if you want to use the hood in the filtering version.
- Check (for transport reasons) that there is no other supplied material inside the hood (e.g. packets with screws (*), guarantees (*), etc.), eventually removing them and keeping them.

This type of cooker hood must be fixed to the ceiling.

Very heavy product; hood handling and installation must be carried out by at least two persons.

Expansion wall plugs are provided to secure the hood to most types of walls/ceilings. However, a qualified technician must verify suitability of the materials in accordance with the type of wall/ceiling. The wall/ceiling must be strong enough to take the weight of the hood.

Do not tile, grout or silicone this appliance to the wall. Surface mounting only.

Operation



This product is designed to work with an Elica remote control, either supplied with the product or purchased separately as an optional.

To control the hood via remote control, the affiliation procedure must be carried out.

CAUTION!

To begin, the hood must be disconnected and then reconnected to the power supply and the affiliation procedure must be carried out within the first minute of connection to the power.

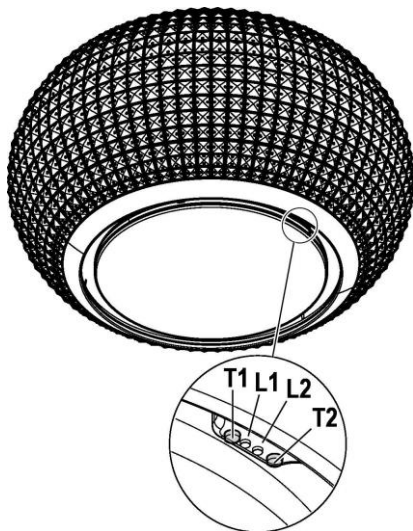
Read the instructions supplied with the remote control, which provide detailed instructions on affiliation and correct use.

Note: Using the remote control, delayed shut-down can be programmed based on the aspiration speed (power) enabled at that moment:

Speed 1 (low aspiration): 20 minutes

Speed 2 (medium aspiration): 15 minutes

Speed 3 (high aspiration): 10 minutes



T1. Suction speed (power) control key.

Press repeatedly until the desired speed is selected, choosing between:

Speed **OFF** – LED **L1**: off

Speed **1** (low suction) – LED **L1**: green **light**

LED L2 turns green and flashes if the delayed hood deactivation is enabled (only with remote control).

Speed **2** (medium suction) – LED **L1**: yellow **light**

LED L2 turns yellow and flashes if the delayed hood deactivation is enabled (only with remote control).

Speed **3** (high suction) – LED **L1**: blue **light**

LED L2 turns blue and flashes if the delayed hood deactivation is enabled (only with remote control).

Speed **4** (intensive suction) – LED **L1**: **Blue button**

Note 1: Speed **4** has a limited duration of 5 min., and then the hood passes automatically to speed **2**.

T2. Lighting control key (hob light - ambient light)

Press briefly for lighting the cooking hob

Press and hold longer to turn on and off and adjust the intensity of ambient light

Note: ambient light is only available in some models.

Grease filter saturation warning - LED L1: red light

The warning is visible for about one minute after switching the hood off.

When this warning appears the grease filter **requires maintenance**.

Charcoal filter saturation warning - LED L1: red light

The warning is available for about one minute after switching the hood off.

When this warning appears the charcoal filter **requires maintenance**.

Deactivation/activation of charcoal filter saturation warning:

This warning is normally activated, to deactivate it:

Release both keys and press the same keys again, **T1** and **T2**,

shortly.

LED L1 lights up steady with a red light (warning on) and then starts to flash (warning off).

Repeat the operation if you want to reactivate the warning. LED L1 switches from flashing red (warning off) to a steady light (warning on).

Filter saturation warning reset

With the hood off, press keys T1 and T2 simultaneously for at least 5 seconds. LED L1 will stop signalling saturation.

Repeat the operation in case of simultaneous warnings of both filters.

Remote control affiliation

The affiliation of the remote control is displayed with both LEDs ON..

Maintenance

Cleaning

Clean using **ONLY** a cloth dampened with neutral liquid detergent. **DO NOT CLEAN WITH TOOLS OR INSTRUMENTS.** Do not use abrasive products. **DO NOT USE ALCOHOL!**

Grease filter

Fig. 25-26-27

Traps cooking grease particles.

This must be cleaned at least once a month (or when the filter saturation indication system - envisaged on the model in possession - indicates this necessity), using non-aggressive detergents, in a dishwasher, which must be set to a low temperature and a short cycle (Tmax: 70°C).

When washed in a dishwasher, metal parts may discolour slightly.

The filter must be dried in an oven for one hour at a max temperature of 100°C; if the filter is still moist, repeat the operation.

Replace the filter at least every 2 years.

Attention! After having performed maintenance on the filter, **FIRST** install the grease filter in the specific container and **THEN** the charcoal filter. The latter can be recognised as it is sealed inside a braiding.

Once the container has been repositioned, make sure only the grease filter is visible.

Charcoal filter (filter version only)

Fig. 25-26-27

It absorbs unpleasant odors caused by cooking.

Attention! The active charcoal filter can be recognised as it is sealed inside a braiding. Perform disassembly, maintenance and cleaning operations of the filter, managing it with the utmost care to avoid damaging or opening the braiding.

The charcoal filter can be washed once every two months (or when the filter saturation indication system – if envisaged on the model in possession – indicates this necessity) using hot water and a suitable detergent, or in a dishwasher at 65°C (if the dishwasher is used, select the full cycle function and leave dishes out).

Eliminate excess water without damaging the filter, then put it in the oven for 10 minutes at 100° C to dry completely. Replace the mattress every 3 years and when the cloth is damaged.

Attention! After having performed maintenance on the filter, **FIRST** install the grease filter in the specific container and **THEN** the

charcoal filter. The latter can be recognised as it is sealed inside a braiding.

Once the container has been repositioned, make sure only the grease filter is visible.

Replacing lamps

Fig. 25

The hood is equipped with a lighting system based on LED technology.

The LEDs guarantee an optimum lighting, a duration up to 10 times longer than the traditional lamps and allow to save 90% electrical energy.

The lighting system cannot be replaced by the user, contact Customer Service in case of malfunction.

Ezen kézikönyv utasításait szigorúan be kell tartani. Az itt feltüntetett utasítások be nem tartásából származó bármilyen hiba, kár vagy tüzesettel kapcsolatban a gyártó felelősséget nem vállal. A páraelszívó a főzési pára és füst elszívására szolgál, kizárólag háztartási használatra.

- Fontos, hogy ezt a kézikönyvet megőrizze, hogy bármikor tájékozódhasson belőle. Eladás, átadás vagy költözés esetén gondoskodjon arról, hogy a kézikönyv a terméket kísérelje.
- Az útmutatásokat figyelmesen olvassa el: fontos tájékoztatások találhatók köztük a telepítésre, a használatra és a biztonságra vonatkozóan.
- Ne módosítsa a termék elektromos vagy mechanikai rendszerét, vagy a kivezető csöveket.
- A berendezés beszerelésének megkezdése előtt győződjön meg róla, hogy minden alkatrész sérülésmentes-e. Ellenkező esetben forduljon a viszonteladóhoz és ne szerelje fel a berendezést.

Megjegyzés: A „(*)” jelzésű részek opcionális kiegészítők, amelyek csak az egyes modellek tartozékai, illetve olyan részek, amelyek nem részei a csomagnak, külön kell ezeket beszereznie.

Az elszívó esztétikai megjelenésében eltérhet a jelen kézikönyv ábráin szereplőtől, de a használati, karbantartási és felszerelési utasítások nem változnak.



Figyelmeztetés

- Bármilyen tisztítási és karbantartási művelet megkezdése előtt, a készüléket le kell választani az elektromos hálózatról! Húzza ki a készülék villásdugóját, vagy áramtalanítsa a háztartási elosztódoboz főkapcsolóját lekapcsolva!
- Minden beszerelési és karbantartási munkálathoz használjon munkavédelmi kesztyűt!
- A készüléket 8 éven felüli gyerekek, valamint a csökkent fizikális, érzékszervi és szellemi képességekkel bíró személyek, illetve azok, akik nem rendelkeznek megfelelő tudással és tapasztalattal, kizárólag megfelelő felügyelet mellett használhatják, illetve abban az esetben, ha megfelelő útmutatást kaptak a készülék biztonságos használatát illetően és megértették a készülék használatával járó veszélyeket!
- Ne engedje, hogy a gyermekek játsszanak a készülékkel!
- A készülék tisztítását és karbantartását

gyermekek csak felügyelet mellett végezhetik!

- Az elszívó más, gáz- vagy egyéb tüzelőanyagú készülékkel való egyidejű használata esetén biztosítani kell a helyiség megfelelő szellőzését!
- Az elszívót mind belül, mind kívül (LEGALÁB B HAVONTA EGYSZER) rendszeres gyakorisággal tisztítani kell!
- A kézikönyvben feltüntetett karbantartási utasításokat minden esetben tartsa be!
- Az elszívó tisztítási előírásainak, valamint a szűrők cseréjének és tisztításának figyelmen kívül hagyása tűzveszélyt okoz! Az elszívó alatt szigorúan tilos nyílt lángon készíteni ételt!
- Az izzó cseréjéhez kizárólag az e kézikönyv „karbantartás - izzó cseréje” c. részben megadott típusú izzót használjon! A nyílt láng használata károsítja a szűrőket és tűzveszélyt okozhat, emiatt minden esetben kerülni kell a nyílt láng használatát! Ne hagyja őrizetlenül a süstét, mert a túlhevült olaj meggyulladhat! FIGYELEM! A főzőlap működése közben az elszívó hozzáférhető részei felforrósodhatnak!
- Ne csatlakoztassa a készüléket az elektromos hálózatra, amíg a beszerelést teljesen el nem végezte!
- A füstelvezetéshez szükséges műszaki és biztonsági intézkedéseket illetően, az illetékes helyi hatóságok vonatkozó rendeleteit szigorúan tartsa be!
- A keringetett levegőt nem szabad a gáz- vagy egyéb égéstermék üzemű készülékek füstjének elvezetéshez használt csőben szállítani!
- ▲ **FIGYELEM!** A csavarok és rögzítő elemeknek nem az útmutató szerinti felhelyezése áramütés-veszélyt okozhat!
- Ne használja az elszívót helytelenül

felszerelt lámpával, illetve ne hagyja azt lámpa nélkül, mert áramütést okozhat!

- Soha ne használja az elszívót felszerelt rostély nélkül!

- Az elszívót SOHA ne használja tárolófelületként, hacsak az ilyen célra való használata nincs egyértelműen jelezve!

- Beszereléshez kizárólag a készülékhez mellékelt csavarokat használja! Amennyiben a csavar nem része a csomagnak, ügyeljen a megfelelő típusú csavarok beszerezésére!

- A beszerelési útmutatóban feltüntetett, megfelelő hosszúságú csavarokat használjon!

- Kétség esetén kérjen tájékoztatást a szakszerviztől, vagy hasonló képesítésű személyzettől!

▲ FIGYELEM! Ne használja programozóval, időzítővel, különálló távirányítóval vagy bármilyen más olyan eszközzel, amelyik automatikusan kapcsol be.

Villamos bekötés

A hálózati feszültségnek azonosnak kell lennie a konyhai páraelszívó belsejében elhelyezett műszaki adattáblán feltüntetett feszültséggel.

A berendezést közvetlen hálózati csatlakozásra szánták, ezért szereljen fel egy szabványos, kétpólusú megszakítót, amely III. túláram-kategória esetén biztosítja a hálózatról való teljes leválasztást, a beszerelési szabályoknak megfelelően.

FIGYELEM! A B részletrajz (mennyezeti rögzítőkengyel) egy vezetékekkel van ellátva (sárga-zöld), amelyet az elektromos háztartási berendezés földjére kell csatlakoztatni. **ábra 16-17**

! FIGYELEM! Különös gondossággal járjon el a többletvezeték elhelyezésénél: ennek be nem tartása súlyos kárt okozhat a készülékben és/vagy a felhasználó vagy a beszerelő áramütést szenvedhet miatta.

Figyelem! Figyelem! az összekötő kábel cseréjét csak az engedéllyel rendelkező műszaki szervizszolgálat végezheti!.

Felszerelés

- A főzőkészülék felülete és a konyhai szagelszívó legalsó része közötti minimális távolság nem lehet kisebb, mint 50cm elektromos főzőlap, és 65cm gáz vagy vegyes tüzelésű főzőlap esetén.

Ha a gázfőzőlap beszerelési utasításában ennél nagyobb távolság

szerepel, azt kell figyelembe venni.

Mind a villamos, mind a mechanikai telepítést szakképzett dolgozónak kell végeznie.

A készüléken található jelzés megfelel az elektromos és elektronikus berendezések hulladékaikról szóló 2012/19/EC - UK SI 2013 No.3113 európai irányelvben (WEEE) foglalt előírásoknak.

A hulladékká vált termék szabályszerű elhelyezésével Ön segít elkerülni a környezettel és az emberi egészséggel kapcsolatos azon esetleges negatív következményeket, amelyeket a termék nem megfelelő hulladékkezelése egyébként okozhatna.

A terméken vagy a termékhez mellékelt dokumentumokon



feltüntetett  jelzés arra utal, hogy ez a termék nem kezelhető háztartási hulladékként. Ehelyett a terméket a villamos és elektronikus berendezések újrahasznosítását végző telephelyek valamelyikén kell leadni.

Kiselejtezőskor a hulladéktávoltításra vonatkozó helyi környezetvédelmi előírások szerint kell eljárni.

A termék kezelésével, hasznosításával és újrahasznosításával kapcsolatos bővebb tájékoztatásért forduljon a lakóhelye szerinti polgármesteri hivatalhoz, a háztartási hulladékok kezelését végző társasághoz vagy ahhoz a bolthoz, ahol a terméket vásárolta.

A berendezést a következő szabványoknak megfelelően tervezték, gyártották, és ellenőrizték:

- Biztonság: EN/IEC 60335-1; EN/IEC 60335-2-31; EN/IEC 62233.
- Teljesítmény: EN/IEC 61591; ISO 5167-1; ISO 5167-3; ISO 5168; EN/IEC 60704-1; EN/IEC 60704-2-13; EN/IEC 60704-3; ISO 3741; EN 50564; IEC 62301.

- Elektromágneses összeférhetőség EMC: EN 55014-1; CISPR 14-1; EN 55014-2; CISPR 14-2; EN/IEC 61000-3-2; EN/IEC 61000-3-3.

A megfelelő használatot és a környezetre gyakorolt káros hatás mérséklését elősegítő javaslatok: Az elszívót a minimum sebességen kapcsolja be akkor, amikor a főzést megkezdte, és hagyja néhány percig üzemelni még azt követően is, hogy a főzést befejezte. A berendezést csak akkor kapcsolja nagyobb sebességfokozatra, ha a főzés közben nagy mennyiségű füst vagy gőz keletkezik, és csak akkor használja az intenzív sebességet, ha arra ténylegesen szükség van. Cserélje ki a zsírszűrőket akkor, amikor a berendezés jelzi ennek szükségességét, így biztosíthatja, hogy a készülék hatékonyan nyeli el a szagokat. A megfelelő szűrőképeség biztosítása érdekében cserélje ki a zsírszűrőt akkor, amikor a berendezés erre figyelmeztet. A hatékonyság növelése és a zajszint csökkentése érdekében tanácsos a jelen útmutató által megadott maximális csőátmérőket alkalmazni.

Használat

A páraelszívó belső visszaforgatós, keringtetett üzemeltetésre készült.

A főzés füstjét és gőzeit a páraelszívó beszívja, majd a zsírszűrő/kön és aktív szén szűrő/kön átszűrve - melyekkel a páraelszívót el KELL látni, megtisztítja.

Fontos

Az elszívós üzemmódu működtetéshez szükséges készlet kapható.

Ebben az esetben a zsírszűrőt nem kell behelyezni.

Az elszívó készlet használatán túl szükséges lehet egy, az ebben az

útmutatóban bemutatott elszívótól különböző kürtő beszerelése, ezért kérjük, mielőtt a kürtőt beszerelné, vásárolja meg az elszívó készletet és olvassa el a készlethez mellékelt útmutatót.

Felszerelés

PMielőtt a telepítést elkezdene:

- Ellenőrizze, hogy a megvásárolt termék a kiválasztott telepítési helynek megfelelő méretű-e.
- Vegye le az aktív szén filter/filtereket (*) ha van a gépen (lásd a vonatkozó bekezdést is). Ezt csak akkor kell visszaszerelni, ha az elszívót keringtetett üzemmódban kívánja használni.
- Ellenőrizze, hogy az elszívó belsejében nem maradtak-e (szállítási igények miatt) tartozékok (például csavarokat tartalmazó zacskók (*), garanciaokmány (*) stb.) ha igen, vegye ki és őrizze meg.

Ezt az elszívó típust a plafonhoz kell rögzíteni.

Nagy súlya miatt a készülék mozgatását és üzembe helyezését legalább két vagy több személynek kell végeznie.

Az elszívót a legtöbb falhoz/mennyezethez alkalmas rögzítő tiplikkel láttuk el. Mindazonáltal szakembert kérdezzen meg arról, alkalmasak-e az anyagok az adott falhoz/mennyezethez. A falnak/mennyezetnek elegendően erősnek kell lennie, hogy az elszívó súlyát megtartsa.

Működése



Ezt a terméket Elica távirányítóval történő működésre tervezték, a termékhez tartozik készletben vagy külön megvásárolható, opcióként.

Az elszívó távirányítóval történő irányításához el kell végezni a társítási eljárást.

FIGYELEM!

Ennek megkezdéséhez az elszívót le kell választani, majd ismét csatlakoztatni kell a villamos hálózatra és az áramellátás első percében el kell végezni a társítási eljárást.

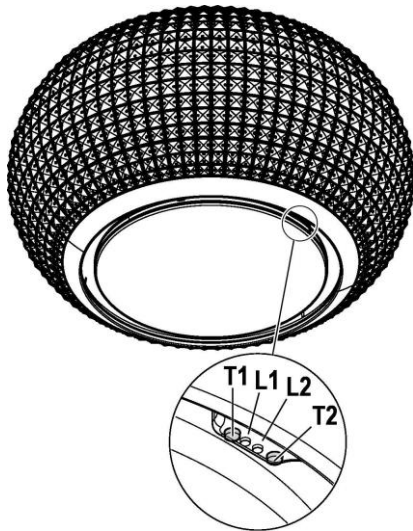
Olvassa el a távirányítóhoz kapott használati utasításokat, amelyek tartalmazzzák annak társítására és helyes használatára vonatkozó információkat.

Megjegyzés: A távirányító segítségével lehet programozni a késleltetett kikapcsolást az abban a pillanatban aktív elszívó sebesség (teljesítmény) alapján:

Sebesség 1 (alacsony elszívó seb.): 20 perc

Sebesség 2 (közepes elszívó seb.): 15 perc

Sebesség 3 (magas elszívó seb.): 10 perc



T1. Elszívási sebesség (teljesítmény) szabályozó gomb.

Nyomja meg egymás után többször a kívánt sebességfokozat beállításához. A következő fokozatok állnak rendelkezésre:

Fokozat **KIKAPCSOLVA** – **L1** Led: kikapcsolva

1. fokozat (kis elszívási sebesség) – **L1** Led: **zölden** világít

Az L2 Led zölden villog az elszívó késleltetett kikapcsolásakor (csak távvezérlés esetén).

2. fokozat (közepes elszívási sebesség) – **L1** Led: **sárgán** világít

Az L2 Led sárgán villog az elszívó késleltetett kikapcsolásakor (csak távvezérlés esetén).

3. fokozat (magas elszívási sebesség) – **L1** Led: **kéken** világít

Az L2 Led zölden villog az elszívó késleltetett kikapcsolásakor (csak távvezérlés esetén).

4. fokozat (intenzív elszívás) – **L1** Led: **kéken villog**

1. Megjegyzés: A 4. sebességfokozat korlátozott ideig (5 perc) működik, ezt követően az elszívó 2. sebességfokozaton működik tovább.

T2. Világítás vezérlő gomb (főzőlap megvilágítás – környezeti fény)

A főzőlap megvilágításához röviden nyomja meg!

A környezeti fény bekapcsolásához, kikapcsolásához és a fényerősség szabályozásához hosszabban nyomja meg és tartsa lenyomva a gombot!

Megjegyzés: A környezeti fény csak bizonyos modelleken érhető el.

Zsírszűrő eltömődésére figyelmeztető jelzés - L1 led pirosan világít

A jelzés az elszívó kikapcsolását követően kb. 1 percig látható.

Ha ez a jelzés megjelenik, **végezze el** a zsírszűrő karbantartását.

A szénzsűrő eltömődésére figyelmeztető jelzés - L1 led pirosan villog

A jelzés az elszívó kikapcsolását követően kb. 1 percig látható.

Ha ez a jelzés megjelenik, **végezze el** a szénzsűrő karbantartását.

A széniszűrő eltömődésére figyelmeztető jelzés Bekapcsolása/Kikapcsolása:

Ez a jelzés általában aktív, a jelzés kikapcsolása a következőképpen lehetséges:

kikapcsolt elszívóval nyomja meg a **T1** és **T2** gombokat, míg egy hangjelzést (beep) nem hall.

Az **L1** led folyamatosan piros színnel világít (ekkor a jelzés aktív), majd villogni kezd (a jelzés kikapcsolt).

A jelzés visszakapcsolásához ismételje meg a műveletet, ekkor a pirosan villogó **L1** led (jelzés kikapcsolva) folyamatosan vált (jelzés be van kapcsolva).

A szűrők telítettségére figyelmeztető jelzés törlése:

Kikapcsolt elszívóval nyomja meg egyszerre a **T1** és **T2** gombokat legalább 5 másodpercig, az **L1** led nem jelzi tovább az eltömődést. Mindkét szűrő egyidejű jelzése esetén ismételje meg a műveletet.

A távvezérlő csatlakoztatása

A távirányító sikeres csatlakozását két világító LED jelzi.

Karbantartás

Tisztítás

A tisztításhoz **KIZÁRÓLAG** semleges folyékony mosószerrel átitatott nedves ruhát használjon. **A TISZTÍTÁSHOZ NINCS SZÜKSÉG SEMMILYEN ESZKÖZRE.** Kerülje a súrolószert tartalmazó mosószer használatát. **NE HASZNÁLJON ALKOHOLT!**

Zsíriszűrő filter

ábra 25-26-27

Visszatarlja a főzésből eredő zsírrészecskéket.

Tisztítsa meg havonta legalább egyszer (illetve akkor, amikor a szűrők eltömődését jelző lámpa erre figyelmeztet (ha az ön által vásárolt modellen van ilyen lámpa)) enyhe tisztítószerrel vagy mosogatógépben rövid programon (megengedett legnagyobb hőmérséklet: 70 °C).

Ha a szűrőt mosogatógépben mossa, a fém alkatrészek elszíneződhetnek.

A szűrőt ezután szárítsa ki a sütőben. A szárításhoz ne állítsa a sütőt 100 °C-nál nagyobb hőmérsékletre, és ne hagyja benn a szűrőt egy óránál hosszabb ideig. Ha ezt követően a szűrő még nedves, tegye vissza a sütőbe még egy órára.

A szűrőt legfeljebb kétfévente ki kell cserélni.

Figyelem! A szűrő tisztítását követően **ELŐBB** a zsíriszűrőt tegye vissza tartóba, és csak **AZT KÖVETŐEN** helyezze el a széniszűrőt. A széniszűrő arról felismerhető, hogy egy textílréteg védi.

Ellenőrizze, hogy a tartó visszahelyezését követően csak a zsíriszűrő legyen látható.

Szénfilter (csak keringtetett változat esetén)

ábra 25-26-27

Magában tartja a főzésből származó kellemetlen szagokat.

Figyelem! Az aktív széniszűrő felismerhető arról, hogy egy textílréteg védi. A széniszűrő eltávolítását, karbantartását és tisztítását végezze a lehető legnagyobb körültekintéssel, hogy a szűrőt védő textil réteg ne sérüljön. Ne nyissa ki a textil védőburkolatot.

A szénfiltert kéthavonta (vagy amikor a filter telítődést jelző rendszer – ha van ilyen az Ön készülékén – jelzi ennek szükségességét) ki

lehet mosni melegvíz és megfelelő mosószer segítségével, vagy mosogatógépben 65°C hőfokon (mosogatógépben történő mosogatás esetén futtasson le egy teljes mosogatási ciklust, de más edény ne legyen a gépben).

A filter károsítása nélkül távolítsa el a főleges vizet, majd helyezze 10 percre a sütőbe 100°C hőmérsékleten, ezzel teljesen kiszárítja.

A filterpaplant 3 évenként kell újra cserélni, valamint bármikor, ha megsérül.

Figyelem! A szűrő tisztítását követően **ELŐBB** a zsíriszűrőt tegye vissza tartóba, és csak **AZT KÖVETŐEN** helyezze el a széniszűrőt. A széniszűrő arról felismerhető, hogy egy textílréteg védi.

Ellenőrizze, hogy a tartó visszahelyezését követően csak a zsíriszűrő legyen látható.

Égőcsere

ábra 25

Az elszívó LED technológiára épülő világítási rendszerrel van felszerelve.

A LEDEK optimális megvilágítást biztosítanak, a hagyományos lámpák élettartamánál 10-szer nagyobb élettartammal rendelkeznek, mindemellett 90%-os elektromos energia megtakarítást tesznek lehetővé.

A világítási rendszer cseréjét nem végezheti a felhasználó, működési rendellenesség esetén lépjen kapcsolatba a műszaki szervizszolgálattal.